

# Product Name

(ENGLISH)

**APPLICATION:** 1. Strip floors to remove old waxes, sealers and finishes. 2. Rinse thoroughly and let dry. 3. With clean equipment apply thin, even coats of finish. 4. Under normal conditions, allow to dry for 30 minutes between coats. 5. For best results, apply a maximum of 4 coats in 24 hours.

**NOTES:** Where floors have been acid crystallized, scrub at least once with a mild alkaline detergent. Do not use high alkaline strippers on marble and terrazzo floors. For stripping and maintaining asbestos containing tile, follow OSHA or EPA guidelines.

**COVERAGE:** One gallon covers up to 2,000 square feet.

**MAINTENANCE: Daily:** 1. Sweep or dust mop frequently to remove gritty soil. 2. Use our neutral cleaner to damp mop spills as they occur. Damp mop or auto scrub nightly with neutral cleaner. 3. Buff if desired with high speed equipment and ultra high speed pads. **Weekly:** 1. To repair and deep clean floor, apply our restorer with mop or auto scrubber. 2. Allow floor to dry. 3. Burnish floor with high speed equipment. This finish also responds to spray buffing with conventional speed equipment. **NOTE:** Always dust mop after burnishing or spray buffing. **Periodic Recoating:** 1. Dust mop entire floor then scrub aggressively using our cleaner/restorer and auto scrubber with a red or green pad. 2. Use a blue pad for heavily marked or unusually dirty floor. 3. Rinse floor and allow to dry. 4. Apply finish.

## Warning

Causes eye irritation.

Read label before use. Keep out of reach of children. If medical advice is needed, have product container or label at hand. Wear eye or face protection. Wash hands thoroughly after handling.

**FIRST AID: IF IN EYES:** Rinse cautiously with water for several minutes. Remove contact lenses, if present and easy to do. Continue rinsing. If eye irritation persists: Get medical attention.

Percentage of the mixture consisting of ingredient(s) of unknown toxicity: 14.9%. There is no toxicity data available for the polymer in this product, which is exempt and categorized in a low-concern functional group under the EPA's Toxic Substance Control Act (TSCA).

**This product meets ASTM D2047 method for slip resistance.**

**Maximum VOC Content: 9.0%**

**NOT FOR USE IN THE STATE OF CALIFORNIA**

**See Product Safety Data Sheet Before Using.**

**For Commercial, Industrial and Institutional Use Only.**

**Contents:** Water 7732-18-5, Diethylene glycol monomethyl ether 111-77-3, n-Methyl-2-pyrrolidone 872-50-4, Tributoxyethyl phosphate 78-51-3, Acrylic emulsion polymer N/A, Polyurethane emulsion N/A. 268



**WARNING:** Reproductive Harm - [www.P65Warnings.ca.gov](http://www.P65Warnings.ca.gov).

(FRANÇAIS)

**APPLICATION:** 1. Décapez les planchers pour enlever les vieilles cires, les produits d'étanchéité et les finis. 2. Rincez à fond et laissez sécher. 3. Appliquez, avec un équipement propre, des couches fines et régulières de fini. 4. Dans les conditions normales, laissez sécher pendant 30 minutes entre chaque couche. 5. Pour obtenir les meilleurs résultats, appliquez un maximum de 4 couches en 24 heures.

**REMARQUE:** Là où les planchers ont été cristallisés par de l'acide, frotter au moins une fois avec un détergent alcalin doux. Ne pas utiliser de décapants comportant beaucoup d'alcalin sur les sols en marbre ou en granito.

**SURFACE COUVERTE:** 1 litre couvre 50 m<sup>2</sup>.

**ENTRETIEN: Journallement:** 1. Balayez ou époussetez fréquemment pour enlever la saleté qui risque de rayer les sols. 2. Utilisez notre nettoyant neutre pour absorber les renversements de liquides lorsqu'ils se produisent. Passez au balai humide ou au balai-brosse automatique chaque nuit avec un nettoyant neutre. 3. Polir si désiré avec un équipement à vitesse élevée et des patins pour vitesse ultra élevée. **Chaque Semaine:** 1. Réparez et nettoyez à fond les sols, appliquez notre produit de restauration avec un balai humide ou un balai-brosse automatique. 2. Laissez sécher le sol. 3. Polir le sol avec un équipement à vitesse élevée. Ce fini répond aussi au polissage à pulvérisation avec des équipements à vitesses conventionnelles. **REMARQUE:** Toujours passer au dépousseteur tout le plancher après le polissage ou le polissage à pulvérisation. **Application Périodique d'une Couche:** 1. Epoussetez tout le plancher puis brossez énergiquement en utilisant notre nettoyant/produit de restauration et un balai-brosse automatique avec un patin rouge ou vert. 2. Utilisez un patin bleu pour les planchers très marqués ou anormalement sales. 3. Rincer le plancher et le laisser sécher. 4. Appliquez un fini.

## Attention

Provoque une irritation des yeux.

Lire l'étiquette avant utilisation. Tenir hors de portée des enfants. En cas de consultation d'un médecin, garder à disposition le récipient ou l'étiquette. Porter une protection oculaire ou faciale. Se laver les mains soigneusement après manipulation.

**PREMIERS SECOURS: EN CAS DE CONTACT AVEC LES YEUX:** Rincer avec précaution à l'eau pendant plusieurs minutes. Enlever les lentilles de contact si la victime en porte et si elles peuvent être facilement enlevées. Continuer à rincer. Si l'irritation oculaire persiste: Obtenir des soins médicaux.

Pourcentage du mélange constitué de composants de toxicité inconnue: 14.9%. Il n'existe pas de données disponibles sur la toxicité pour le polymère dans ce produit, qui est exempté et classés dans un groupe à faible préoccupation fonctionnelle vertu de la Loi sur le contrôle des substances toxiques de l'EPA (TSCA).

**Lire la Fiche de Sécurité Avant d'Utiliser.**

**Pour Usage Commercial, Industriel ou Institutionnel Seulement.**



**ATTENTION:** Troubles de l'appareil reproducteur - [www.P65Warnings.ca.gov](http://www.P65Warnings.ca.gov).

(ESPAÑOL)

**APLICACIÓN:** 1. Remueva todos los selladores, ceras y acabados antiguos de los pisos. 2. Enjuague completamente y deje secar. 3. Aplicar manos ligeras y uniformes de acabado con el equipo limpio. 4. Bajo condiciones normales, deje que se seque por treinta 30-40 minutos antes de dar manos siguientes. 5. Para los mejores resultados, aplicar un máximo de cuatro 3 manos durante un período de veinticuatro 24 horas.

**NOTA:** En donde los pisos han sido cristalizados con ácido, fregar mínimo una vez usando un detergente alcalino suave. No usar removedores fuertes en pisos de mármol o de terrazo.

**CUBRIRÁ:** 1 litro cubre hasta 50 m<sup>2</sup>.

**MANTENIMIENTO: Diario:** 1. Barrer o limpiar con un estropajo frecuentemente para quitar el polvo. 2. Utilizar nuestro limpiador neutral para absorber (o sea, secar) con un trapo húmedo los derrames luego que ocurren. Limpiar con un trapo húmedo cada noche, con un limpiador neutral. 3. Si se prefiere, pulir con equipo de alta velocidad, y con borlas de ultra velocidad. **Cada Semana:** 1. Para reparar y limpiar a fondo los pisos, aplicar nuestro restaurador con trapeador o con auto fregador. 2. Deje que se séque el piso. 3. Bruñir el piso con equipo de alta velocidad. Este acabado puede utilizarse con una rociadora, de velocidad normal para pulir. **NOTA:** Limpiar siempre después de bruñir o pulir con una rociadora. **Periodicamente:** 1. Limpiar todo el piso, luego fregar con fuerza, usando nuestro limpiador/restaurador y nuestro auto fregador con una borla roja o verde. 2. Usar una borla azul sobre pisos muy sucios o con muchas (o sea, rayas). 3. Enjuagar el piso y deje secar. 4. Aplicar el acabado.

## Atención

Provoca irritación ocular.

Leer la etiqueta antes del uso. Mantener fuera del alcance de los niños. Si se necesita consultar a un médico, tener a mano el recipiente o la etiqueta del producto. Usar protección para los ojos o la cara. Lavarse cuidadosamente las manos después de la manipulación.

**PRIMEROS AUXILIOS: EN CASO DE CONTACTO CON LOS OJOS:** Enjuagar con agua cuidadosamente durante varios minutos. Quitar las lentes de contacto, cuando estén presentes y pueda hacerse con facilidad. Proseguir con el lavado. Si la irritación ocular persiste: Buscar atención médica.

Porcentaje de la mezcla consistente de ingrediente(s) de toxicidad desconocida: 14.9%. No hay datos de toxicidad disponibles para el polímero en este producto, que se exime y se clasifica como un grupo funcional de bajo interés bajo la Ley de Control de Sustancias Tóxicas de la EPA (TSCA).

**Consulte la Hoja de Datos de Seguridad Antes de Usar este Producto. Solamente Para Uso Comercial, Industrial e Institucional.**



**ADVERTENCIA:** Daño Reproductivo - [www.P65Warnings.ca.gov](http://www.P65Warnings.ca.gov).

Company Name,  
Address and Phone Number, etc.